



ئاماده‌کردنی : مامؤسنا محمد عبد الرحمن / کلار

واته: هاوکاری يەكتىر بكتەن لە سەر
چاکە كارى و خۆپارىزى كردن لە تاوان .
شىخ () فەرمۇويەتى:
(التعاون) هاوکارى كردن: يارمەتى دانى
يەكتىر دەگەيەنىت، بەوهى كە خەلک
ھەندىكىيان يارمەتى ھەندىكى تريان بدهن
لە سەر چاکە كارى و خۆپارىزى كردن لە
تاوان، (البر): بريتىيە لە كردىنى چاکە،
وھ (القوى) بريتىيە لە خۆپارىزى كردن
لە خراپە و تاوان .
جا ئەوهى كە چاکەي تىيدا يە هاوکارى
كردن تىيدا بريتىيە لەوهى كە يارمەتى
برادرە و هاوەلەكەت بىدەيت لە سەر
كردىنى ئەو چاکەيە و كار ئاسانى كردن بۇ
ئەنجام دانى . . .

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

يازدييەم: هاوکارى كردن و بەدم
يەكتىرەوە هاتن ((التعاون والتكافف)):
يەكتىكى تر لە مافعه‌کانی مسلمان بە
سەر براى مسلمانىيەوە بريتىيە لە:
هاوکارى كردىنى يەكتىر لە سەر چاکە
كارى و خۆپارىزى كردن لە تاوان و
بەقدم يەكترةۋە هاتن لە كاتى تەنگانە و
ناھەموارى و ناپەھەتىدا:

﴿

. [:] ﴾

() :

وھ ئەھى كە خراپەي تىيىدابە هاواکارى
كىرىن تىيىدا برىيتىيە لەھى كە براھەر و
هاوهلەكت ورييا و ئاگادار بکەيتەوھ لەھ
خراپەيە و تا لە تواناتىشدا ھەيە پىگرى
لى بکەيت بقۇئەنجام نەدانى، و
ئامۇزگارى ئەو كەسەيش بکەيت كە
دەھىيەت ئەنجامى بىدات بە نەكىرىنى ئەھ
خراپەيە بەم شىۋەيە .

(البِرُّ): برىيتىيە لە كىرىنى چاكە، وھ
هاواکارى كىرىن تىيىدا برىيتىيە لەھى كە
يارمەتى بدهىيەت و كارئاسانى بکەيت بقۇ
خەلک لە سەر ئەنجام دانى، وھ (التقوى)
برىيتىيە لە خۆپارىزى كىرىن لە خراپە و
تاوان، وھ هاواکارى كىرىن تىيىدا برىيتىيە
لەھى كە بېيىتە پىگر و بەرىيەست لە
نىۋان خەلک و ئەنجامدانى ئەو خراپەيەدا،
وھ ورييا و ئاگاداريان بکەيتەوھ لەھ
خراپەيە (١).

[ﷺ :) . . .]

() :

.) ... [() . . .

واتە: ھەر كەسيك لە پىيوىستى براى
موسلمانىدا بىت ئەوا خوا لە پىيوىستىدا
دەبىت، و ھەر كەسيك ناپەھەتىيەك لە
سەر موسلمانىك لابەرىت ئەوا خوا
ناپەھەتىيەك لە ناپەھەتىيەكانى
قىامەتى لە سەر لادەبات . . .

شىخ () فەرمۇويەتى:
(ئەگەر تۆ لە هاواکارى كىرىنى براكەتدا
بىت بە جىبەجى كىرىنى
پىداویستىيەكانى و يارمەتى دانى بقۇ
دابىن كىرىنى، ئەوا خواي پايەبەرز
يارمەتىت دەدات لە پىداویستىيەكاندا و
هاواکارىت دەكەت بقۇ دابىن كىرىنى وەك
پاداشتىكى بەرامبەر بە يەكتىر) .

وھ () فەرمۇويەتى:
(لە پىوايەتىكى تردا ھاتووه: خواي
پەروەردگار لە هاواکارى بەندەكەيدايم
چەندىك بەندە لە هاواکارى براى
موسلمانىدا بىت . . .

()

. () :

. () :

()

. () :

()

باوه پر بخو بیونی تاوه کو
ناره حه تی یه که له سه ر لاده چیت، وه
ئه گه ر ناره حه تی یه که غم و په زاره بیو
ئه وا لابرنی به و ده بیت که دلی
بده یته وه و باری سه ر دلی که م بکه یته وه
و بیو پوون بکه یته وه که وا ته نگانه کان
به رده وام نابن، و به رده وامی حالتیک
مه حالت، و بوشی پوون بکه یته وه که ئه و
ته نگی و ناره حه تی یه چهند پاداشتی
گوره هی تیدایه، تاوه کو ناره حه تی یه که لی
له سه ر که م بیت وه)^(۱).

**دوازه یه م: خوپاراستن و خود دور
راگرتن له سیفه ته خرا په کان له ئاستی
یه کتردا ((التحرز والابتعاد عن الصفات**

السيئة تجاه بعضهم البعض)):

بنه ما و بنچینه) (له م خالت
بریتی یه له ئایه تی) (ای سوره تی
() و فه رموده که لی) (شیوازیک ده بیت:
بنچینه) (:

﴿ :

وه ئه م فه رموده یه هاندانی تیدایه بق
هاوکاری کردنی یه کترو به چاکه
هه لسوکه و کردن و کراوه یه تی له پووی
یه کتردا، وه ئه وه شی تیدایه که پاداشت
له جوئی کرداره کان ده بیت) ^(۱).

هه روہ ها شیخ (
فه رموده یه تی: (ناره حه تی ئه و ته نگی یه
تاني که دیت به سه ر مرقدا و ناهه مواري
ده کات، و هست به غم و په زاره
ده کات، جائه گه رئه م ته نگی و
ناره حه تی یه له سه ر براکه ت لابه بریت ئه وا
خوا ناره حه تی یه ک له ناره حه تی یه کانی
قیامه تی له سه ر لاده بات.

وه لابرنی ناره حه تی یه کان به چهند
شیوازیک ده بیت:
ئه گه ر ناره حه تی یه که مالی و مادی
بوو ئه وا لابرنی به و ده بیت که ئه وه نده
مال و ماده بده یتی که
ناره حه تی یه که لی په لاده بریت، وه ئه گه ر
مه عنه وی بوو ئه وا به سوور بیون له سه ر
گیرانه وهی (مه عنه ویاتی) و گیرانه وهی

/) : ()

(

. () :

— /) : () —

— /) : () —

() - - () :
] . [:
 واته: ئەی ئەو كەسانەی باواپ و
 ئىمانتان هىنناوه خۆتان بە دوور بگرن لە
 زۆربەي گومانەكان چونكە ھەندىك لە
 گومانەكان تاوانە، و چاودىرى يەكتىر
 مەكەن، و غەيىت و زەمىي يەكتىر مەكەن
 .. ئاييا يەكىك لە ئىيۇھ پىئىخۇشە كەوا
 گۇشتى براي خۆى بخوات بە مردووپى كە
 پىستان ناخۇشە، و خۆپارىزى بکەن لە
 پىچەوانە كەنلىنى فەرمانەكانى خوا و
 تاوانكاري .. خواي پەروەردگار
 لىبۇوردە و بە بەزەيىيە .
 : : : (خەنچە)
])) : (خەنچە)

. () (([[
 واته: ئامان وورىيائى گومان بن چونكە
 گومان درۇترىن ووتەي دەرۈونە، و چاوه
 چاوه مەكەن بۆ موسىلمانان، وجاسوسى

() () : () [[
 () : () [[
 . () : ()

جار ئامازه‌ی کرد بۆ سنگی -، به سه بۆ خراپیتی موسلمان که به چاوی سووک و کەم پیزه‌ییه‌وه سه‌یری برای موسلمانی بکات، هەموو موسلمانیک خوین و مال و ناموسی حەرامە له سەر موسلمان . خوا سه‌یری لاشە و وینه‌تان ناکات بەلکو سه‌یری دل و کرده‌وە کانتان دەکات - وە به پەنجەکانی ئامازه‌ی کرد بۆ سنگی -، وە فەرمۇوی: سویىند بە و خوايەی کە نەفس و دەرروونى منى به دەستە دوو کەس ذىيە خۆشەویستى يەكتىر بن و جياوازى بکەویتە نیوانيانەوە ئىليلابە هوئى تاوانىيکەوە نەبىت کە يەكىكىيان ئەنجامى داوه، هەرودەها فەرمۇوی: موسلمان شەش مافى ھەيە به سەر موسلمانەوە: دوعاي بۆ دەکات ئەگەر پېزمى، و سەردانى دەکات ئەگەر نەخوش كەوت، و ئامۆژگارى دەکات ئەگەر ديار نەبوو يان ئامادەش بۇو، و سەلامى لى دەکات ئەگەر پىئى گەيىشت، و وەلامى دەداتەوە ئەگەر دەعوەتى كرد، و شوينيشى دەكەويت ئەگەر مىد، وە قەدەغەی كردۇوھ موسلمان قسە لەگەل

مەكەن، و پىشپەركى مەكەن بۆ دونيما، و حەسودى بە يەكتىر مەبەن، و نرخى شتومەك لە سەر يەكتىر گران مەكەن، و پەقنان لە يەكتىر نەبىت، و پەشت لە يەكتىر ھەلمەكەن، و مامەلە و كرپىن و فرۇشتەن مەكەن بە سەر مامەلەي يەكتىر، و خوازىيىنى ژن مەكەن بە سەر خوازىيىنى براتان تاوهەكۆ ئەو مارەدی دەکات يان وازدىيىت، وە بىن بە براى يەكتىر . موسلمان براى موسلمانە ستەم و زولمى لى ناکات، و خيانەتى لى ناکات، و درۇى لە گەلدا ناکات و بە درۇشى ناخاتەوە، و دەست بە سەرى ناکات، و سەرسۇرى ناکات، و بە چاوی سووک و کەم پیزه‌وه سه‌یرى ناکات، وە ھەر كەسيك لە پىيوىستى براى موسلمانىدا بىت ئەوا خوا لە پىيوىستىدا دەبىت، و ھەر كەسيك نارپەحەتىيەك لە سەر موسلمانىك لابەرىت ئەوا خوا نارپەحەتىيەك لە نارپەحەتىيەكانى قيامەتى لە سەر لادەبات، و ھەر كەسيك عەيىبە و کەم و كورپى موسلمانىك دابپۇشىت ئەوا خوا عەيىبە و کەم و كورپى دادەپۇشىت لە قيامەتدا، لە خوا ترسان ئا لىزەدایە - سى

موسلماندا نهکات و پشتی لىھەل بکات
زیاتر لە سىرپۇز .

(فەرمۇویەتى:)
(فەرمۇودەي "ئامان وريا بن لە گومان
بردن بە يەكتىر" مەبەست پىرى ئەوه
نىيە كە وازبېيىنلىق كاركىن بەو
گومانەي كەوا زۆرجارىك حوكىمە
شەرعىيەكانى پىّوھ بەندە، بەلكو
مەبەست ئەوهىيە وازبېيىنلىق كە رەپان و
بەجىھىنانى ئەو گومانەي كە زەرەر و
زىانى هەيە بە گومان پىبراو، ھەروەها
لەو گومانەي كە دەكەۋىتە ناو دلەوه بە
بى بەلكە، چونكە سەرەتاي گومان
برىتىيە لە خوتورە و ووتەي دەرۈون كە
ناتوانىلىق پەت بکىتىه وە، وە ئەوهش كە
مرۆف توانى بە سەردا نەبىت ئەرك و
تەكلifiي پىنىاكەۋىتە سەر و ئەم
فەرمۇودەيەش پال پشتى ئەمە دەكات:
پىغەمبەر (ﷺ) فەرمۇویەتى "خوا
چاپۇشى ئەوهى كردووه بۆ ئۇممەتكەم
كە دەرۈونى پىرى رادەگەيەنلىق" ..

وە (فەرمۇویەتى:) واتە:
مەبەست بە گومان ليىردا برىتىيە لە
تاوانبار كردىنىك كە ھۆكاري نىيە وەكو

واتە: ئەم فەرمۇودەيە فەرمۇودەيەكى
زۆر گەورەيە و چەندىن سوود و ئاكار و
ئادابى لە خۆ گرتۇوه كە موسلمانان
پىيوىستيان پىيان ھەيە .

" (....) : " () :
واتە: مەبەست بە "موسلمان برای
موسلمانە" برىتىيە لە: برایەتى ئىسلام .
لەم ئايەت و فەرمۇودەيەوە بۆمان
دەردەكەۋىت چەندىن سىيەت و دەوشىت و
ئاكارى خراپ ھەيە كەوا پىيوىستە
خۇپارىزى لىبىرىت و خۇى لىبەدۇور
رەبابىرىت لە ئاستى يەكتىدا كەوا برىتىن
لە:

گومانى خراپ بىردىن بە يەكتىر

. () / () : () / () : ()

دەگەپىم بۇ ئەوهى دلنىا بىم، ئەوا پىئى
دەوتىت: چاودىرى يەكتىر مەكەن، جا
ئەگەر ووتى: من دلنىا بۇووم بە بىن
چاودىرى كردىن، ئەوا پىئى دەوتىت:
غەيىھەت و زەمى يەكتىر مەكەن . . . ().

۲ - چاودىرى كردىن يەكتىر **وَلَا تَجْسُوا**
تَجَسِّسُوا و گەران بە دواى كەم و كورى
يەكتىدا ((**وَلَا تَحْسُوا**):
/ چاودىرى كردىن يەكتىر
وَلَا تَجَسِّسُوا:

() فەرمۇویەتى: (لە)
بەر ئەوه فەرمۇویەتى: "چاودىرى يەكتىر
مەكەن" چونكە مەرۆق خوتورەتى
تاوانباركىرىن كەوتە دەرەونى يەوه
دەيەۋىت بە دوايدا بگەپىت بۇ
جىبەجىكىرن و بە دېھىننانى بۆيە
چاودىرى دەكات ولى دەكۈلىتەوه و
دەگەپىت و دەبىسىت لە بەر ئەمه ئەوهى
لىقەددەغە كراوه .

/ گەران بە دواى كەم و كورى
يەكتىدا ((**وَلَا تَحْسُوا**):

. / : () .

ئەوهى كەسيك پىياوىك تاوانبار بکات بە¹
خراپەكارى بە بىن ئەوهى شتىكى پىيوه
ديار بىت كە داخوازى ئەوه بکات، بۆيە
لە بەر ئەمه بەدوايدا فەرمۇویەتى:
"چاودىرى يەكتىر مەكەن" چونكە مەرۆق
خوتورەتى تاوانباركىرىن كەوتە دەرەونى
يەوه دەيەۋىت بە دوايدا بگەپىت بۇ
جىبەجىكىرن و بە دېھىننانى بۆيە
چاودىرى دەكات ولى دەكۈلىتەوه و
دەگەپىت و دەبىسىت لە بەر ئەمه ئەوهى
لىقەددەغە كراوه .

وە ئەم فەرمۇودەيە گۈنجاوه لە گەل
ئەم ئايەتەدا كە خواى گەورە تىدا
فەرمۇویەتى: **خۆتان** بە دوور بگەن لە
زۆربەي گومانەكان چونكە ھەندىك لە²
گومانەكان تاوانە، و چاودىرى يەكتىر
مەكەن، و غەيىھەت و زەمى يەكتىر
مەكەن **جا دىيپەندى ئايەتەكە بەلگەيە**
لە سەرفەرمان كردىن بە پاراستنى
سومعەتى موسىمان بەو پەرى پارىزگارى
لە بەرپىشىكە وتنى رىڭىرن و
قەددەغە كردىن پەچۈن لە شەكەندىنى
سومعەتى موسىمان بە گومانى خراپ
بردن، جا ئەگەر گومانكار بلىت: من

() - - () :

قسه و باسی نیوان خه‌لک، و ئەمەش

(گىپاۋىيەتەوە لە)

(دوه کە يەكىكە لە شوينىكەوته)

بچوکەكانى صەحابە ()، وە

ووترابو: بە خالّەوە (تىجىسىوا) بريتىيە

لە گەپان بە دواى ناوه رۆكى شتە كاندا و

زياتريش بۇ خراپە دەووترىت، وە بىن

خال (تىجىسىوا) بريتىيە لە گەپان بە

دواى ئەو شتانەدا كە بە چاو و گوئى

ھەستيان پىدەكىيت و دەدۇززىنەوە و

(ئەم ووتەيەي ھەلبىزادوووە و بە

رەوابى زانىوە، وە ووترابو: بە خالّەوە

(تىجىسىوا) بريتىيە لە گەپان و

وردبوونەوە كەسىك بە دواى شتىكدا

لە پىناو كەسىكى تردا، وە بىن خال

(تىجىسىوا) بريتىيە لە گەپان و

وردبوونەوە كەسىك بە دواى شتىكدا

بۇ خۆى و ئەم ووتەيەش ھەلبىزىدراروى

() .

وە خالەتىك ھەيە دەردەھىنرىت و جيا

دەكىيەتەوە لە قەدەغە كراوىتى چاودىرى

كردى يەكتەر ئەويش بريتىيە لەو

حالەتەي كە ئەگەر چاودىرى كردن تەنها

پىگايەك بۇو بۇ پىزگار كردى كەسىك لە

" () :

"

...

:

:



واتە: مەگەپىن بە دواى كەم و كورى
خەلکدا و شوينى مەكەون .

ھەرودە فەرمۇويەتى: (بنەواى ئەم

ووشەيە (تىجىسىوا) بە بىن خال لە

() وە وەرگىراوە كە يەكىكە لە

پىنج ئەندامە ھەستىيارەكە، وە (تىجىسىوا)

بە خالەوە لە () دوه وەرگىراوە بە

واتاي تاقىكىرنەوەي شت بە دەست كە

ئەويش يەكىكە لە ئەندامە ھەستىيارەكان،

كەواتە ئەوهى كە بە بىن خالە

(تىجىسىوا) گشت گىرتى و بەرفراوان تەرە،

() فەرمۇويەتى: وە

ھەردووكىيان يەك واتايان ھەيە، وە ()

فەرمۇويەتى: بە خالەوە

(تىجىسىوا) بريتىيە لە گەپان بە دواى

كەم و كورى يەكتەردا و بە بىن خال

(تىجىسىوا) بريتىيە لە گوئىگىتن بۇ

فه‌رموویه‌تی: پیناسه‌ی (غه‌بیهت) ئه‌وه‌یه
که باسی براکه‌ت بکه‌یت به‌وه‌یه که پی‌یی
ناخوش بیت ئه‌گه‌ر پی‌یی بگات، وه ()
(فه‌رموویه‌تی: (غه‌بیهت) ئه‌وه‌یه که
باسی مرؤفه بکه‌یت به خراپه ئه‌گه‌ر چی
ئه‌وه‌شی تیدا بیت له کاتیکدا که نادیاره
و ئاماده ذی‌یه، وه () فه‌رموویه‌تی:
غه‌بیهت بربیتی‌یه له باس کردنی که‌سیک
به‌وه‌یه که پی‌یی ناخوشه، جا ئه‌و باس
کردنه په‌یوه‌ندی به لاشه‌ی که‌سه‌که‌وه
بیت يان ئایین و دینی يان دونیای يان
ده‌روونی يان رووخسار و دیمه‌نی يان
په‌وشت و ئاکاری يان مآل و سامانی يان
باوکی يان مندالی يان خیزانی يان
خزمه‌ت کاره‌که‌ی يان جل و به‌رگ و
پوشاكه‌که‌ی يان جموجول و
هاتوچ‌قورکدنی يان پووخوشی و
کراوه‌یه‌تی پومه‌تی يان پووگرژی
که‌سه‌که يان جگه لەمانه لەوه‌یه که
په‌یوه‌ندی به که‌سه‌که‌وه هه‌یه هه‌موو
ئه‌مانه يه‌کسانن و به غه‌بیهت
ده‌ژمیردرین، وه ئه‌و باس کردنه به ووت‌ه
بیت يان به ئاماژه بیت يان به نیشانه

تیاچوون، بق نموونه وەك ئه‌وه‌ی
که‌سیکی باوه‌ر پی‌کراو هەوال بdat که‌وا
فلانه کەس که‌سیکی ترى بردووه بق
چۆلەوانی‌یه‌ک بق ئه‌وه‌ی بیکورثیت به زولم
و سته‌مکاری، يان ئافره‌تیکی بردووه بق
ئه‌وه‌ی زینا و داوین پیسی لە گەلدا
ئه‌نجام بdat، ئا لەم حالت و شیوازه‌دا
دروسته چاودییری بکریت و بگەپیت به
دواي ئه‌وه‌دا لە ترسى لە دەست
دەرچوونی کاتى فرياكەوتى . . . ().

غه‌بیهت و زهم کردنی يه‌كتر:

() فه‌رموویه‌تی:
(جیاوازی هه‌یه له نیوان زاتایاندا
سەبارەت به پیناسه‌ی (غه‌بیهت) و
حوكمه‌که‌ی، جا سەبارەت به پیناسه‌ی
غه‌بیهت):
() فه‌رموویه‌تی:
غه‌بیهت بربیتی‌یه له‌وه‌یه که مرؤفه باسی
کەم و کورپی که‌سیکی ترجگه لە خۆی
بکات به بى ئه‌وه‌ی پیویست به‌وه بکات
ئه‌و باسە بکریت، وه ()

() :

دەزمىيىرىت ...

بىت يەكسانە و هەر بە غەيىت
زمانەوانىش ئەم بۆچۈونەيان يەك لا
كردووته وەليان بىزاردووه، ()
فەرمۇويەتى: غەيىت بىتىيە لە باس
كردىنى كەسىك بەوهى كە پىرى ناخوشە
لە كاتىكدا كە نادىارە و ئامادە نىيە،
ھەروەها ()
() و جگە لەمانىش
لە زانايان بەندىان كردووھ بە حالەتى
نادىارى كەسەكەوھ و دواتىنیان
() يە كە فەرمۇويەتى: غەيىت
برىتىيە لەوهى كە لە پىشىتمەلەوھ قىسە
دەربارە مەۋھىت بەكەيت بەوهى كە پىرى
ناخوشە ئەگەر بىبىسىت ئەگەر چى
پاستىش بىت، ھەروەھا فەرمۇويەتى: وە
حوكىمى دركە و ئامازەش بە مەبەستەوھ
بە ھەمان شىۋىھىيە، وە ووتەي ئەو
زانايانى كە بە شىۋازىكى رەھا و بىن
بەند فەرمۇويانە: دركە و ئامازەش ھەر بە
غەيىت دەزمىيىرىت بەھە لېك
دەرىتىھ و بەند دەكىت كە بە
مەبەستەوھ بىت ... بەلئى باس كردىنى
كەسىك پۇوبەرپۇو بەوهى كە پىرى ناخوشە

() - - ()

بىت يەكسانە و هەر بە غەيىت
زمانەوانىش ئەم بۆچۈونەيان يەك لا

كردووته وەليان بىزاردووه، ()

فەرمۇويەتى: غەيىت بىتىيە لە باس

كردىنى كەسىك بەوهى كە پىرى ناخوشە

لە كاتىكدا كە نادىارە و ئامادە نىيە،

ھەروەها ()

() و جگە لەمانىش

لە زانايان بەندىان كردووھ بە حالەتى

نادىارى كەسەكەوھ و دواتىنیان

() يە كە فەرمۇويەتى: غەيىت

برىتىيە لەوهى كە لە پىشىتمەلەوھ قىسە

دەربارە مەۋھىت بەكەيت بەوهى كە پىرى

ناخوشە ئەگەر بىبىسىت ئەگەر چى

پاستىش بىت، ھەروەھا فەرمۇويەتى: وە

حوكىمى دركە و ئامازەش بە مەبەستەوھ

بە ھەمان شىۋىھىيە، وە ووتەي ئەو

زانايانى كە بە شىۋازىكى رەھا و بىن

بەند فەرمۇويانە: دركە و ئامازەش ھەر بە

غەيىت دەزمىيىرىت بەھە لېك

دەرىتىھ و بەند دەكىت كە بە

مەبەستەوھ بىت ... بەلئى باس كردىنى

كەسىك پۇوبەرپۇو بەوهى كە پىرى ناخوشە

له توانه گهوره کانه ()، جائه‌گهر
یه‌کده‌نگی و کوپای زانایان ()
سه لمینزاو نه‌بیت ئوا له پوون کردنه‌وه و
شیکردن‌وه که‌متelman له دهست نایه‌ت:
جا هه‌ر که‌سیک غه‌بیه‌تی دوستیک له
دوسته‌کانی خوا یان غه‌بیه‌تی زانایه‌ک
بکات ئه‌وه وه‌کو غه‌بیه‌ت کردنی
که‌سیکی نه‌ناسراو نی‌یه بؤ نمونه .

وه زانایان فه‌رموویانه: ریکخه‌ری
غه‌بیه‌ت بریتی‌یه له‌وه‌ی که باسی که‌سیک
بکریت به‌وه‌ی که پئی‌ی ناخوشه، وه
ئه‌مه‌ش ده‌گوپیت به پئی‌ی گوپینی ئه‌وه‌ی
که ده‌هووتیریت سه‌باره‌ت به‌وه‌کسه، وه
هندیک جار به تووندی ئالوزی ده‌کات و
ئالوز کردن و ئازار دانی موسلمانیش
حرامه، وه له‌و فه‌رمودانه‌ی که
() باسی کردوه سه‌باره‌ت به
حرامیتی غه‌بیه‌ت کردن بریتی‌یه له
فه‌رموده‌که‌ی () که‌وا پیغه‌مبه‌ری
خوا (ﷺ) تییدا فه‌رموویه‌تی: "کاتیک
به‌رز کرامه‌وه بؤ ئاسمان دام به لای
که‌سانیکدا نینوکیان هه‌بووله مس و
پوومه‌ت و سنگی خویانیان پئی داده‌پنی،
ووتم: ئه‌ی جبریل ئه‌وانه کین؟ فه‌رمووی:

حه‌رامه چونکه ده‌چیته زیر بابه‌تی جوین
و قسه پی‌ووتنه‌وه .

وه سه‌باره‌ت به حوكمه‌که‌ی ()
له کتیبی () (دا فه‌رموویه‌تی:
غه‌بیه‌ت و دووزوبانی هه‌ردوکیان حرمان
به یه‌کده‌نگی و کوپای زانایان، له کاتیکدا
که به‌لگه‌یه‌کی نور له‌م باره‌یه‌وه هاتووه،
وه له کتیبی () (شدابه دوای
() (وه فه‌رموویه‌تی: غه‌بیه‌ت له
تاوانه بچوکه‌کانه ()، به‌لام
کومه‌لیک له زانایان له‌مدا ره‌خنه‌یان لی
گرتووه، وه () (له (ته‌فسیر) هکه‌یدا
یه‌کده‌نگی و کوپای زانایانی ()
باس کردوه سه‌باره‌ت به‌وه‌ی که
غه‌بیه‌ت له توانه گهوره کانه ()
چونکه پیناسه‌ی توانی گهوره‌ی به
پاسی به‌سه‌ردا ده‌سه‌پیت، چونکه
غه‌بیه‌ت کردن هه‌ره‌شه‌ی تووندی له سه‌ر
هاتووه، وه () فه‌رموویه‌تی: نه‌م
بینیووه که‌س له زانایان به راشکاوی
بلیت غه‌بیه‌ت له توانه بچوکه‌کانه
() جگه له خاوه‌نی کتیبی ()
و () نه‌بیت، وه هندیک له
زانایان به راشکاوی فه‌رموویانه: غه‌بیه‌ت

ئەوانە ئەو كەسانەن كەوا گۆشتى خەلك

دەخۇن و دەكەونە ناو باسى شەكاندى

سومعەت و ناوبانگيائەوه" ، ھەروەها

فەرمۇودەكەي () كەوا

پىغەمبەرى خوا (ﷺ) تىيىدا فەرمۇويەتى:

"بە راستى لە گەورەترين بەشەكانى رىبا

برىتىيە لە زوبان درىزى كردن بۆ

شەكاندى سومعەت و ناوبانگى موسىلمان

بە بىن حەق" ... جا ئەم ھەرپەشەيە لەم

فەرمۇدانەدا بەلگەيە لە سەرئەوهى كەوا

غەيىبەت لە تاوانە گەورەكانە () ،

بەلام بەند كەنلىغەيىت كردن لە

ھەندىيەك لە فەرمۇودەكاندا بەوهى كەوا

ئەگەر بە ناحەق بىت ئەو غەيىبەتانە

دەردەكتە دەرەوه كەوا بە حەق دەكىرىن

چۈنكە ئەوه يەكلاڭرايەوه كەوا غەيىبەت

برىتىيە لە باس كەنلىغەيىت كەسىك بەوهى

كە تىيىدا ھەيە().

خۇويىستى وبەرەلستكارى

كەنلىغەيىت (ولا تنافسوا) :

() :

واتە: خۇويىستى برىتىيە لە
ئارەزووکەرنى شتىك و تاك خوارى تىيىدا،
ووترابە: واتاي فەرمۇودەكە برىتىيە لە
بەرەلستكارى كەنلىغەيىت كەنلىغەيىت
ئارەزووکەرنى دونيا و ھۆكەر و پىگا و
بەشەكانى .

وە () فەرمۇويەتى:
(مەبەست بە "بەرەلستكارى كەنلىغەيىت
يەكتەر مەكەن" ئەوه يە: پىش بىرپىرى
يەكتەر مەكەن لە شتە دونيايەكاندا، وە
مەبەستش ئەوه يە داخوازى كەنلىغەيىت
خۆددەرخىستن لەوهى كە لە لاي
هاوەلەكانىدايە و خۆبەزلى زانىن و
فيزىكەرن بە سەرياندا و بەرەلستكارى
كەنلىغان لە پلەوپايدىياندا و دەست درىزى
كەنلىغان و حەسۋىدى پىبرىنىان
لەوهى كە خوا پىرى بەخشىيون، بەلام
پىش بىرپىرى و ئاواتەخوازىبۇون و حەسۋىدى
برىن لە سەر خىر و پىگاكانى چاكە ئەوا

ئەمە لەم بابەتە ذىبىھ بە ھىچ شىّوھ يەك،
ھەرۇھا ئەو كەسەى كە پرسىيار دەكتات
سەبارەت بەھەدى كە ئايىزانىت لە زانست و
چاکە ئەوا ئەمەش بە چاودىرى كارى
يەكتىر نازمىردىرىت) ().